

Publicatieblad

van de Europese Unie

L 181

Uitgave
in de Nederlandse taal

Wetgeving

50e jaargang

11 juli 2007

Inhoud	I	<i>Besluiten op grond van het EG- en het Euratom-Verdrag waarvan publicatie verplicht is</i>	
		VERORDENINGEN	
		Verordening (EG) nr. 805/2007 van de Commissie van 10 juli 2007 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit	1
	★	Verordening (EG) nr. 806/2007 van de Commissie van 10 juli 2007 houdende opening en vaststelling van de wijze van beheer van tariefcontingenten voor varkensvlees	3
	★	Verordening (EG) nr. 807/2007 van de Commissie van 10 juli 2007 tot wijziging van bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 van de Raad inzake de biologische productiemethode en aanduidingen dienaangaande op landbouwproducten en levensmiddelen	10
	★	Verordening (EG) nr. 808/2007 van de Commissie van 10 juli 2007 tot vaststelling van een verbod op de visserij op makreel in ICES-zone VI, VII, VIII a, VIII b, VIII d en VIII e; V b (EG-wateren); II a (niet-EG-wateren); internationale wateren van XII en XIV door vaartuigen die de vlag van Spanje voeren	12
		III	<i>Besluiten op grond van het EU-Verdrag</i>
		BESLUITEN OP GROND VAN TITEL V VAN HET EU-VERDRAG	
	★	Gemeenschappelijk Optreden 2007/484/GBVB van de Raad van 10 juli 2007 tot verlenging van Gemeenschappelijk Optreden 2006/439/GBVB met betrekking tot een verdere bijdrage van de Europese Unie tot het proces voor een regeling van het conflict in Georgië/Zuid-Ossetië	14

I

(Besluiten op grond van het EG- en het Euratom-Verdrag waarvan publicatie verplicht is)

VERORDENINGEN

VERORDENING (EG) Nr. 805/2007 VAN DE COMMISSIE

van 10 juli 2007

tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3223/94 van de Commissie van 21 december 1994 houdende uitvoeringsbepalingen van de invoerregeling voor groenten en fruit⁽¹⁾, en met name op artikel 4, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) In Verordening (EG) nr. 3223/94 zijn op grond van de multilaterale handelsbesprekingen in het kader van de Uruguayronde de criteria vastgesteld aan de hand waarvan de Commissie voor de producten en de periodes die in de bijlage bij die verordening zijn vermeld, de forfaitaire waarden bij invoer uit derde landen vaststelt.

- (2) Op grond van de bovenvermelde criteria moeten de forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld op de in de bijlage bij deze verordening vermelde niveaus,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De in artikel 4 van Verordening (EG) nr. 3223/94 bedoelde forfaitaire invoerwaarden worden vastgesteld zoals aangegeven in de tabel in de bijlage bij deze verordening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 11 juli 2007.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 juli 2007.

Voor de Commissie

Jean-Luc DEMARTY

Directeur-generaal Landbouw en plattelandsontwikkeling

⁽¹⁾ PB L 337 van 24.12.1994, blz. 66. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 756/2007 (PB L 172 van 30.6.2007, blz. 41).

BIJLAGE

bij de verordening van de Commissie van 10 juli 2007 tot vaststelling van forfaitaire invoerwaarden voor de bepaling van de invoerprijzen van bepaalde soorten groenten en fruit

(EUR/100 kg)

GN-code	Code derde landen ⁽¹⁾	Forfaitaire invoerwaarde
0702 00 00	MK	48,1
	TR	83,4
	XS	23,6
	ZZ	51,7
0707 00 05	JO	151,2
	TR	114,6
	ZZ	132,9
0709 90 70	IL	42,1
	TR	90,1
	ZZ	66,1
0805 50 10	AR	68,4
	UY	59,2
	ZA	56,7
	ZZ	61,4
0808 10 80	AR	77,4
	BR	88,2
	CL	93,8
	CN	102,3
	NZ	102,9
	US	105,9
	UY	60,7
	ZA	91,4
	ZZ	90,3
0808 20 50	AR	86,4
	CL	95,0
	CN	59,8
	NZ	99,0
	ZA	114,0
	ZZ	90,8
0809 10 00	TR	194,3
	ZZ	194,3
0809 20 95	TR	283,2
	US	484,1
	ZZ	383,7
0809 30 10, 0809 30 90	TR	129,4
	ZZ	129,4
0809 40 05	IL	131,5
	ZZ	131,5

⁽¹⁾ Landennomenclatuur vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 1833/2006 van de Commissie (PB L 354 van 14.12.2006, blz. 19). De code „ZZ” staat voor „andere oorsprong”.

VERORDENING (EG) Nr. 806/2007 VAN DE COMMISSIE

van 10 juli 2007

houdende opening en vaststelling van de wijze van beheer van tariefcontingenten voor varkensvlees

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2759/75 van de Raad van 29 oktober 1975 houdende een gemeenschappelijke ordening der markten in de sector varkensvlees ⁽¹⁾, en met name op artikel 11, lid 1,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De Gemeenschap heeft zich binnen de Wereldhandelsorganisatie ertoe verbonden tariefcontingenten te openen voor bepaalde producten in de sector varkensvlees. Er moeten derhalve uitvoeringsbepalingen worden vastgesteld voor het beheer van deze contingenten.
- (2) Verordening (EG) nr. 1458/2003 van de Commissie van 18 augustus 2003 betreffende de opening en wijze van beheer van de tariefcontingenten in de varkensvleessector ⁽²⁾ is verscheidene malen ingrijpend gewijzigd en moet opnieuw worden gewijzigd. Daarom moet Verordening (EG) nr. 1458/2003 worden ingetrokken en door een nieuwe verordening worden vervangen.
- (3) Verordening (EG) nr. 1291/2000 van de Commissie van 9 juni 2000 houdende gemeenschappelijke uitvoeringsbepalingen inzake het stelsel van invoer-, uitvoer- en voorfixatiecertificaten voor landbouwproducten ⁽³⁾ en Verordening (EG) nr. 1301/2006 van de Commissie van 31 augustus 2006 houdende gemeenschappelijke voorschriften voor het beheer van door middel van een stelsel van invoercertificaten beheerde invoertariefcontingenten voor landbouwproducten ⁽⁴⁾ zijn van toepassing, tenzij in de onderhavige verordening anders is bepaald.
- (4) Met het oog op een regelmatige invoer moet de contingentperiode, die van 1 juli tot en met 30 juni van het

volgende jaar loopt, in verschillende deelperioden worden onderverdeeld. Bij Verordening (EG) nr. 1301/2006 is in ieder geval bepaald dat de certificaten geldig zijn tot en met de laatste dag van de tariefcontingentperiode.

- (5) De tariefcontingenten moeten aan de hand van invoercertificaten worden beheerd. Hiertoe moeten uitvoeringsbepalingen inzake de indiening van de aanvragen en de in de aanvragen en certificaten op te nemen vermeldingen worden vastgesteld.
- (6) Vanwege het aan deze regeling inherente gevaar voor speculatie in de sector varkensvlees moeten precieze voorwaarden worden vastgesteld waaraan de marktdeelnemers moeten voldoen om van de tariefcontingentregeling gebruik te kunnen maken.
- (7) Met het oog op een doeltreffend beheer van het tariefcontingent moet de zekerheid voor invoercertificaten worden vastgesteld op 20 EUR per 100 kg.
- (8) In het belang van de marktdeelnemers moet worden bepaald dat de Commissie de hoeveelheden vaststelt waarvoor geen aanvragen zijn ingediend en die overeenkomstig artikel 7, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1301/2006 aan de volgende deelperiode worden toegevoegd.
- (9) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het Comité van beheer voor varkensvlees,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

1. De in bijlage I vermelde tariefcontingenten worden geopend voor de invoer van producten van de sector varkensvlees van de in bijlage I genoemde GN-codes.

De tariefcontingenten worden ieder jaar geopend voor de periode van 1 juli tot en met 30 juni van het volgende jaar.

2. De hoeveelheid producten waarvoor de in lid 1 bedoelde contingenten gelden, het toepasselijke douanerecht, de volgnummers en de daarmee overeenstemmende nummers van de groepen zijn vastgesteld in bijlage I.

⁽¹⁾ PB L 282 van 1.11.1975, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1913/2005 (PB L 307 van 25.11.2005, blz. 2).

⁽²⁾ PB L 208 van 19.8.2003, blz. 3. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1191/2006 (PB L 215 van 5.8.2006, blz. 3).

⁽³⁾ PB L 152 van 24.6.2000, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1913/2006 (PB L 365 van 21.12.2006, blz. 52).

⁽⁴⁾ PB L 238 van 1.9.2006, blz. 13. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 289/2007 (PB L 78 van 17.3.2007, blz. 17).

3. Met het oog op de toepassing van deze verordening worden bij de in de groepen G2 en G3 van bijlage I bedoelde producten van de GN-codes ex 0203 19 55 en ex 0203 29 55 aangemerkt als:

- a) „karbonadestrengen zonder been”: karbonadestrengen en delen daarvan, zonder het haasje, al dan niet met inbegrip van het zwoerd en het spek;
- b) „filet”: het deelstuk bestaande uit het vlees van de spieren musculus major psoas en musculus minor psoas, met of zonder uiteinde, al dan niet ontvet.

Artikel 2

De bepalingen van Verordening (EG) nr. 1291/2000 en van Verordening (EG) nr. 1301/2006 zijn van toepassing, tenzij in de onderhavige verordening iets anders is bepaald.

Artikel 3

De voor de jaarlijkse contingentperiode voor elk volgnummer vastgestelde hoeveelheid wordt als volgt over vier deelperioden verdeeld:

- a) 25 % voor de deelperiode van 1 juli tot en met 30 september,
- b) 25 % voor de deelperiode van 1 oktober tot en met 31 december,
- c) 25 % voor de deelperiode van 1 januari tot en met 31 maart,
- d) 25 % voor de deelperiode van 1 april tot en met 30 juni.

Artikel 4

1. Voor de toepassing van artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1301/2006 moet een aanvrager van een invoercertificaat bij de indiening van zijn eerste aanvraag voor een bepaalde jaarlijkse contingentperiode bewijzen dat hij ten minste 50 t van de in artikel 1 van Verordening (EEG) nr. 2759/75 bedoelde producten heeft in- of uitgevoerd gedurende elk van beide in genoemd artikel 5 bedoelde perioden.

2. De certificaataanvraag mag slechts betrekking hebben op een van de in bijlage I bij deze verordening genoemde volgnummers. De aanvraag mag betrekking hebben op verscheidene producten die onder verschillende GN-codes vallen. In dat geval moeten in vak 16 van de certificaataanvraag en het certificaat alle GN-codes en in vak 15 ervan de desbetreffende omschrijvingen worden vermeld.

De certificaataanvraag moet betrekking hebben op ten minste 20 t en ten hoogste 20 % van de hoeveelheid die in de betrokken deelperiode voor het betrokken contingent beschikbaar is.

3. In de certificaataanvraag en het certificaat worden de volgende gegevens vermeld:

- a) in vak 8, het land van oorsprong;
- b) in vak 20, één van de vermeldingen van bijlage II, deel A.

Vak 24 van het certificaat bevat één van de in bijlage II, deel B, opgenomen vermeldingen.

Artikel 5

1. Een certificaataanvraag kan alleen gedurende de eerste zeven dagen van de maand vóór elke in artikel 3 genoemde deelperiode worden ingediend.

2. Bij de indiening van de certificaataanvraag wordt een zekerheid van 20 EUR per 100 kg gesteld.

3. In afwijking van artikel 6, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1301/2006 mag elke aanvrager voor producten van één volgnummer meerdere aanvragen voor invoercertificaten indienen, als deze producten van oorsprong zijn uit verschillende landen. De aanvragen, die elk slechts betrekking hebben op één land van oorsprong, worden gelijktijdig bij de bevoegde autoriteit van een lidstaat ingediend. Zij worden voor het in artikel 4, lid 2, tweede alinea, van de onderhavige verordening bedoelde maximum als één enkele aanvraag beschouwd.

4. De lidstaten delen de Commissie uiterlijk op de derde werkdag na het einde van de periode voor de indiening van de aanvragen voor elke groep mee welke hoeveelheden, uitgedrukt in kilogram, in totaal zijn aangevraagd.

5. De certificaten worden afgegeven vanaf de zevende werkdag en uiterlijk op de elfde werkdag na de in lid 4 bedoelde kennisgevingsperiode.

6. De Commissie stelt zo nodig de hoeveelheden vast waarvoor geen aanvragen zijn ingediend en die automatisch aan de voor de volgende deelperiode vastgestelde hoeveelheid worden toegevoegd.

Artikel 6

1. In afwijking van artikel 11, lid 1, tweede alinea, van Verordening (EG) nr. 1301/2006 delen de lidstaten de Commissie vóór het einde van de eerste maand van iedere deelperiode de in kilo uitgedrukte totale hoeveelheden mee, zoals bedoeld in artikel 11, lid 1, onder b), van die verordening, waarvoor certificaten zijn afgegeven.

2. De lidstaten delen de Commissie vóór het einde van de vierde maand na iedere jaarlijkse contingentperiode mee welke hoeveelheden van elk volgnummer in de loop van de betrokken periode daadwerkelijk op grond van deze verordening in het vrije verkeer zijn gebracht, uitgedrukt in kilogram.

3. In afwijking van artikel 11, lid 1, tweede alinea, van Verordening (EG) nr. 1301/2006 delen de lidstaten de Commissie een eerste maal tegelijk met de aanvraag voor de laatste deelperiode en vervolgens nogmaals aan het einde van de vierde maand volgende op iedere jaarlijkse periode de in kilogram uitgedrukte hoeveelheden mee waarvoor de invoercertificaten helemaal niet of gedeeltelijk niet zijn gebruikt.

Artikel 7

1. In afwijking van artikel 23 van Verordening (EG) nr. 1291/2000 zijn de invoercertificaten 150 dagen geldig vanaf de eerste dag van de deelperiode waarvoor zij zijn afgegeven.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 juli 2007.

2. Onverminderd artikel 9, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1291/2000 mogen de rechten die voortvloeien uit de certificaten, alleen worden overgedragen aan cessionarissen die voldoen aan de in artikel 5 van Verordening (EG) nr. 1301/2006 en artikel 4, lid 1, van de onderhavige verordening vastgestelde voorwaarden.

Artikel 8

Verordening (EG) nr. 1458/2003 wordt ingetrokken.

Verwijzingen naar de ingetrokken verordening gelden als verwijzingen naar de onderhavige verordening en worden gelezen overeenkomstig de in bijlage III opgenomen concordantietabel.

Artikel 9

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie

BIJLAGE I

Volgnummer	Nummer van de groep	GN-code	Omschrijving	Geldend recht (EUR/t)	Hoeveelheid (t) (productgewicht)
09.4038	G2	ex 0203 19 55 ex 0203 29 55	Karbonadestrengen en hammen, zonder been, vers, gekoeld of bevroren	250	35 265
09.4039	G3	ex 0203 19 55 ex 0203 29 55	Haasjes, vers, gekoeld of bevroren	300	5 000
09.4071	G4	1601 00 91	Gedroogde worst en smeerworst, niet gekookt en niet gebakken	747	3 002
		1601 00 99	Andere	502	
09.4072	G5	1602 41 10	Andere bereidingen en conserven, van vlees, van slachtafval van bloed	784	6 161
		1602 42 10		646	
		1602 49 11		784	
		1602 49 13		646	
		1602 49 15		646	
		1602 49 19		428	
		1602 49 30		375	
		1602 49 50		271	
09.4073	G6	0203 11 10 0203 21 10	Hele of halve geslachte varkens, vers, gekoeld of bevroren	268	15 067
09.4074	G7	0203 12 11	Delen van varkens, vers, gekoeld of bevroren, met of zonder been, met uitsluiting van het haasje, indien afzonderlijk aangeboden	389	5 535
		0203 12 19		300	
		0203 19 11		300	
		0203 19 13		434	
		0203 19 15		233	
		ex 0203 19 55		434	
		0203 19 59		434	
		0203 22 11		389	
		0203 22 19		300	
		0203 29 11		300	
		0203 29 13		434	
		0203 29 15		233	
		ex 0203 29 55		434	
		0203 29 59		434	

BIJLAGE II

DEEL A

In artikel 4, lid 3, eerste alinea, onder b), bedoelde vermeldingen

<i>In het Bulgaars:</i>	Регламент (EO) № 806/2007.
<i>In het Spaans:</i>	Reglamento (CE) nº 806/2007.
<i>In het Tsjechisch:</i>	Nařízení (ES) č. 806/2007.
<i>In het Deens:</i>	Forordning (EF) nr. 806/2007.
<i>In het Duits:</i>	Verordnung (EG) Nr. 806/2007.
<i>In het Ests:</i>	Määrus (EÜ) nr 806/2007.
<i>In het Grieks:</i>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 806/2007.
<i>In het Engels:</i>	Regulation (EC) No 806/2007.
<i>In het Frans:</i>	Règlement (CE) n° 806/2007.
<i>In het Italiaans:</i>	Regolamento (CE) n. 806/2007.
<i>In het Lets:</i>	Regula (EK) Nr. 806/2007.
<i>In het Litouws:</i>	Reglamentas (EB) Nr. 806/2007.
<i>In het Hongaars:</i>	806/2007/EK rendelet.
<i>In het Maltees:</i>	Ir-Regolament (KE) Nru 806/2007.
<i>In het Nederlands:</i>	Verordening (EG) nr. 806/2007.
<i>In het Pools:</i>	Rozporządzenie (WE) nr 806/2007.
<i>In het Portugees:</i>	Regulamento (CE) n.º 806/2007.
<i>In het Roemeens:</i>	Regulamentul (CE) nr. 806/2007.
<i>In het Slowaaks:</i>	Nariadenie (ES) č. 806/2007.
<i>In het Sloveens:</i>	Uredba (ES) št. 806/2007.
<i>In het Fins:</i>	Asetus (EY) N:o 806/2007.
<i>In het Zweeds:</i>	Förordning (EG) nr 806/2007.

DEEL B

In artikel 4, lid 3, tweede alinea, bedoelde vermeldingen

<i>In het Bulgaars:</i>	намаляване на общата митническа тарифа съгласно предвиденото в Регламент (ЕО) № 806/2007.
<i>In het Spaans:</i>	reducción del arancel aduanero común prevista en el Reglamento (CE) nº 806/2007.
<i>In het Tsjechisch:</i>	snížení společné celní sazby tak, jak je stanoveno v nařízení (ES) č. 806/2007.
<i>In het Deens:</i>	toldnedsættelse som fastsat i forordning (EF) nr. 806/2007.
<i>In het Duits:</i>	Ermäßigung des Zollsatzes nach dem GZT gemäß Verordnung (EG) Nr. 806/2007.
<i>In het Ests:</i>	ühise tollitariifistiku maksimumäära alandamine vastavalt määrusele (EÜ) nr 806/2007.
<i>In het Grieks:</i>	Μείωση του δασμού του κοινού δασμολογίου, όπως προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 806/2007.
<i>In het Engels:</i>	reduction of the common customs tariff pursuant to Regulation (EC) No 806/2007.
<i>In het Frans:</i>	réduction du tarif douanier commun comme prévu au règlement (CE) nº 806/2007.
<i>In het Italiaans:</i>	riduzione del dazio della tariffa doganale comune a norma del regolamento (CE) n. 806/2007.
<i>In het Lets:</i>	Regulā (EK) Nr. 806/2007 paredzētais vienotā muitas tarifa samazinājums.
<i>In het Litouws:</i>	bendrojo muito tarifo muito sumažinimai, nustatyti Reglamente (EB) Nr. 806/2007.
<i>In het Hongaars:</i>	a közös vámtarifában szereplő vámtétel csökkentése a 806/2007/EK rendelet szerint.
<i>In het Maltees:</i>	tnaqqis tat-tariffa doganali komuni kif jipprovdri r-Regolament (KE) Nru 806/2007.
<i>In het Nederlands:</i>	Verlaging van het gemeenschappelijke douanetarief overeenkomstig Verordening (EG) nr. 806/2007.
<i>In het Pools:</i>	Cła WTC obniżone jak przewidziano w rozporządzeniu (WE) nr 806/2007.
<i>In het Portugees:</i>	redução da Pauta Aduaneira Comum como previsto no Regulamento (CE) n.º 806/2007.
<i>In het Roemeens:</i>	reducerea tarifului vamal comun astfel cum este prevăzut de Regulamentul (CE) nr. 806/2007.
<i>In het Slowaaks:</i>	Zníženie spoločnej colnej sadzby, ako sa ustanovuje v nariadení (ES) č. 806/2007.
<i>In het Sloveens :</i>	znižanje skupne carinske tarife v skladu z Uredbo (ES) št. 806/2007.
<i>In het Fins:</i>	Asetuksessa (EY) N:o 806/2007 säädetty yhteisen tullitariffin alennus.
<i>In het Zweeds:</i>	nedsättning av den gemensamma tulltaxan i enlighet med förordning (EG) nr 806/2007.

BIJLAGE III

Concordantietabel

Verordening (EG) nr. 1458/2003	Deze verordening
Artikel 1	Artikel 1
Artikel 2	Artikel 1
Artikel 3	Artikel 3
Artikel 4, lid 1, onder a)	Artikel 4, lid 1
Artikel 4, lid 1, onder b)	Artikel 4, lid 2
Artikel 4, lid 1, onder c)	Artikel 4, lid 3
Artikel 4, lid 1, onder d)	Artikel 4, lid 3
Artikel 4, lid 1, onder e)	Artikel 4, lid 3
Artikel 5, lid 1, eerste alinea	Artikel 5, lid 1
Artikel 5, lid 1, tweede alinea	—
Artikel 5, lid 2, eerste alinea	—
Artikel 5, lid 2, tweede alinea	Artikel 5, lid 3
Artikel 5, lid 3	Artikel 5, lid 3
Artikel 5, lid 4	Artikel 5, lid 2
Artikel 5, lid 5, eerste alinea	Artikel 5, lid 4
Artikel 5, lid 5, tweede alinea	—
Artikel 5, lid 6	—
Artikel 5, lid 7	—
Artikel 5, lid 8	Artikel 5, lid 6
Artikel 5, lid 9	Artikel 5, lid 5
Artikel 5, lid 10	—
Artikel 5, lid 11, eerste alinea	Artikel 6, lid 2
Artikel 5, lid 11, tweede alinea	—
Artikel 6, eerste alinea	Artikel 7, lid 1
Artikel 6, tweede alinea	—
Artikel 7, eerste alinea	Artikel 2
Artikel 7, tweede alinea	—
Artikel 8	—
Artikel 9	Artikel 9
Bijlage I	Bijlage I
Bijlage II bis	Bijlage II, deel A
Bijlage II ter	Bijlage II, deel B
Bijlage III	—
Bijlage IV	—
Bijlage V	—
Bijlage VI	—

VERORDENING (EG) Nr. 807/2007 VAN DE COMMISSIE**van 10 juli 2007****tot wijziging van bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 van de Raad inzake de biologische productiemethode en aanduidingen dienaangaande op landbouwproducten en levensmiddelen**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 2092/91 van de Raad van 24 juni 1991 inzake de biologische productiemethode en aanduidingen dienaangaande op landbouwproducten en levensmiddelen ⁽¹⁾, en met name op artikel 13, tweede streepje,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) De in deel B van bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 verleende toestemming voor het gebruik van metaldehyde in de biologische landbouw is op 31 maart 2006 verstreken.
- (2) Verscheidene lidstaten hebben meegedeeld dat de biologische landbouwers op hun grondgebied geen enkel bruikbaar alternatief hebben voor het gebruik van metaldehyde ter bestrijding van weekdieren in sommige akkerbouwgewassen.
- (3) Daarom wordt het noodzakelijk geacht om voor een beperkte periode opnieuw toestemming voor het gebruik

van metaldehyde te verlenen in afwachting dat de resultaten bekend zijn van onderzoek naar nieuwe methoden ter bestrijding van weekdieren en dat alternatieve stoffen in ruimere mate voorhanden zijn.

- (4) Bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 moet daarom dienovereenkomstig worden gewijzigd.
- (5) De in deze verordening vervatte maatregelen zijn in overeenstemming met het advies van het bij artikel 14 van Verordening (EEG) nr. 2092/91 opgerichte comité,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

Bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 wordt gewijzigd overeenkomstig de bijlage bij de onderhavige verordening.

*Artikel 2*Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 juli 2007.

Voor de Commissie
Mariann FISCHER BOEL
Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 198 van 22.7.1991, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 394/2007 van de Commissie (PB L 98 van 13.4.2007, blz. 3).

BIJLAGE

In tabel III („Alleen in vallen en/of verstuivers te gebruiken stoffen”) in punt 1 van deel B („Bestrijdingsmiddelen”) van bijlage II bij Verordening (EEG) nr. 2092/91 wordt voor het onderdeel „Metaldehyde” de datum „31 maart 2006” vervangen door „31 maart 2008”.

VERORDENING (EG) Nr. 808/2007 VAN DE COMMISSIE**van 10 juli 2007****tot vaststelling van een verbod op de visserij op makreel in ICES-zone VI, VII, VIII a, VIII b, VIII d en VIII e; V b (EG-wateren); II a (niet-EG-wateren); internationale wateren van XII en XIV door vaartuigen die de vlag van Spanje voeren**

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 2371/2002 van de Raad van 20 december 2002 inzake de instandhouding en de duurzame exploitatie van de visbestanden in het kader van het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽¹⁾, en met name op artikel 26, lid 4,Gelet op Verordening (EEG) nr. 2847/93 van de Raad van 12 oktober 1993 tot invoering van een controleregeling voor het gemeenschappelijk visserijbeleid ⁽²⁾, en met name op artikel 21, lid 3,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Bij Verordening (EG) nr. 41/2007 van de Raad van 21 december 2006 tot vaststelling, voor 2007, van de vangstmogelijkheden voor sommige visbestanden en groepen visbestanden welke in de wateren van de Gemeenschap en, voor vaartuigen van de Gemeenschap, in andere wateren met vangstbeperkingen van toepassing zijn, en tot vaststelling van de bij de visserij in acht te nemen voorschriften ⁽³⁾ zijn quota voor 2007 vastgesteld.
- (2) Uit door de Commissie ontvangen informatie blijkt dat, gezien de vangsten van het in de bijlage bij deze verordening vermelde bestand door vaartuigen die de vlag van de in die bijlage vermelde lidstaat voeren of daar geregistreerd zijn, de betrokkenen, voor 2007 toegewezen quota volledig zijn opgebruikt.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 10 juli 2007.

- (3) Derhalve moet het worden verboden op dit bestand te vissen en vis uit dit bestand aan boord te houden, over te laden en aan te voeren,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

*Artikel 1***Het opgebruiken van het quotum**

Het quotum dat voor 2007 aan de in de bijlage bij deze verordening genoemde lidstaat is toegewezen voor de visserij op het in die bijlage vermelde bestand, wordt met ingang van de in die bijlage opgenomen datum als opgebruikt beschouwd.

*Artikel 2***Verbod**

De visserij op het in de bijlage bij deze verordening vermelde bestand door vaartuigen die de vlag van de in die bijlage genoemde lidstaat voeren of daar geregistreerd zijn, is verboden met ingang van de in die bijlage opgenomen datum. Na die datum is het ook verboden om vis uit dit bestand die door deze vaartuigen is gevangen, aan boord te hebben, over te laden of aan te voeren.

*Artikel 3***Inwerkingtreding**Deze verordening treedt in werking op de dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Voor de Commissie

Fokion FOTIADIS

Directeur-generaal Visserij en maritieme zaken

⁽¹⁾ PB L 358 van 31.12.2002, blz. 59.

⁽²⁾ PB L 261 van 20.10.1993, blz. 1. Verordening laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 1967/2006 (PB L 409 van 30.12.2006, blz. 11, gerectificeerd bij PB L 36 van 8.2.2007, blz. 6).

⁽³⁾ PB L 15 van 20.1.2007, blz. 1. Verordening gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 444/2007 (PB L 106 van 24.4.2007, blz. 22).

BIJLAGE

Nr.	18
Lidstaat	Spanje
Bestand	MAC/2CX14-
Soort	Makreel (<i>Scomber scombrus</i>)
Zone	VI, VII, VIIIa, VIIIb, VIId en VIIIe; Vb (EG-wateren); IIa (niet-EG-wateren); internationale wateren van XII en XIV
Datum	13.6.2007

III

(Besluiten op grond van het EU-Verdrag)

BESLUITEN OP GROND VAN TITEL V VAN HET EU-VERDRAG

GEMEENSCHAPPELIJK OPTREDEN 2007/484/GBVB VAN DE RAAD

van 10 juli 2007

tot verlenging van Gemeenschappelijk Optreden 2006/439/GBVB met betrekking tot een verdere bijdrage van de Europese Unie tot het proces voor een regeling van het conflict in Georgië/Zuid-Ossetië

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Artikel 2

Gelet op het Verdrag betreffende de Europese Unie, en met name op artikel 14,

Het in artikel 4 van Gemeenschappelijk Optreden 2006/439/GBVB vermelde financiële referentiebedrag dekt de uitgaven voor de periode van 1 juli 2006 tot en met 31 december 2007.

Overwegende hetgeen volgt:

(1) De Raad heeft op 27 juni 2006 Gemeenschappelijk Optreden 2006/439/GBVB ⁽¹⁾ vastgesteld. Dit gemeenschappelijk optreden verstrijkt op 30 juni 2007.

Artikel 3

Dit gemeenschappelijk optreden treedt in werking op de dag waarop het wordt aangenomen.

(2) Op basis van de evaluatie van de missie van de OVSE naar Georgië en van de aanbevelingen van de speciale vertegenwoordiger van de Europese Unie (SVEU) voor de zuidelijke Kaukasus en de Commissie dient de bijdrage van de Europese Unie te worden voortgezet tot eind 2007,

Artikel 4

Dit gemeenschappelijk optreden wordt bekendgemaakt in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

HEEFT HET VOLGENDE GEMEENSCHAPPELIJK OPTREDEN VASTGESTELD:

Gedaan te Brussel, 10 juli 2007.

Artikel 1

Gemeenschappelijk Optreden 2006/439/GBVB wordt verlengd tot en met 31 december 2007.

Voor de Raad

De voorzitter

F. TEIXEIRA DOS SANTOS

⁽¹⁾ PB L 174 van 28.6.2006, blz. 9.